Informace pro uživatele

EN ISO 21420:2020 EN 388:2016+A1:2018
Přečtěte si pozorně návod k použití

Výrobek: Ochranné rukavice proti mechanickým rizikům.
Vzor: „PUNO" **Kód:** 3220 016 210 00 **Velikost:** 8, 9, 10
Materiál: Polyester, Nylon, PU, PVC, Elastan (Spandex), Pryž, TPR.
Určení: Slouží jako ochrana ruka proti znečistění a ochrana v pracovním prostředí při práci s drobnými mechanickými obrušeními (odření, sjednocení…), napíchnutí při manipulaci s menšími břemeny. Rukavice používejte na čistá a suché ruce.
Tyto rukavice byly zkoušeny dle EN 388- mechanická ruka (tím vytří čisto, tím vytří faktor odírání):

A (0-4)	Odolnost proti odření
B (0-5)	Odolnost proti řezu
C (0-4)	Odolnost proti dálšímu trhání
D (0-4)	Odolnost proti prošlehnutí
E (A-F)	Odolnost proti řezu (TDM)
F (P,X nebo nic)	Ochrana proti nárazům

EN ISO 21420 - ochranné rukavice (všeobecné požadavky)

(1-5)	Uchopová odolnost
(1-5)	Tepelná odpornost

„X" = rukavice nebyla podrobena této zkoušce. Zkušební metoda se nezdála být vhodná kvůli materiálu či konstrukci rukavice.

Upozornění: Je-li rukavice, aby uživatel provedl prohlídku rukavic před a po jejich použití za účelem ověření poškození kvality. Nepoužívejte poškozené rukavice vykazující díry, praskliny, tříhlny…. Nepoužívejte pro manipulaci s ostrými předměty, plameneem či horkými nebo zdraví ohrožujícími chemikáliemi nebo nanosytými přísadami. Nejsou odolné proti vodě. Tyto rukavice se nesmí nosit, pokud hrozí riziko zachycení do pohyblivých částí strojů.
Zkouška odolnosti proti řezu (lis pouze pomocí ostrému), zatížení zkoušku odolnosti proti řezu (TI) je referenční výkonnostní výsledek. Rukavice splňují požadavky na odolnost proti propíchnutí, nejsou ale určeny pro ochranu před tonkými, ostrými předměty, jako jsou napíchlá injekční jehla. Na výsledky jsou použity reflexní pryže. Typy pryží se uvádějí v EN 13356.
Uživatel skutečnosti nebou užívatel přispět k racionálnímu použití tohoto typu pracovních rukavic. Je na zodpovědnosti každého uživatele, aby posoudil, zda výrobek vyhovuje svému účelu.
Údržba, životnost: Po použití se ujistěte, že jsou z rukavice odstraněny veškerá znečišťující látky. Prodloužit tu jejich životnost. Jedna se o rukavice pro krátkodobé použití. Zvýšit rukavice suše dále od tepelných zdrojů při pokojové teplotě, bez přímého slunečního záření. Nesušte rukavice pomocí jiných katalytických, neionizujících, nebo chemických sušičů, nebude-li rukavice sušice, nebudete-li rukavice sušice, nebudete. Prodlouží, propálení, silné znečistění, nebo jinak ovlivnění jejich vlastností. Nevystavovat dlhšiemu působení slunečního záření. Připravuje nejlépe v original balení.
Přísluhovení, přípravu: V čistém, suchém a odvětrávaném prostředí při pokojové teplotě, bez kontaminace vlhkem, nečistotami, plísněmi, popř. dalšími činěními znižujícími tavovéh ochrany. Nevystavovat dlhšiemu působení slunečního záření. Připravuje nejlépe v original balení.
Přísluhovení: výrobek je dodávaný bez přísluhovení.
Nebezpečné přímení: Tento výrobek neobsahuje žádné látky, o kterých je známo nebo o kterých je podezření, že mají nepříznivý vliv na hygienu nebo zdraví uživatele, nebo jsou v rukavici v souladu s předpisy pro lékařské ošetřovací prostředky. Nejsou obsaženy alergických reakcí. Při podráždění pokožky ukončete alergickej reakci vyhledejte lékaře.
Likvidace: použité rukavice likvidujte v souladu s předpisy pro likvidaci daného druhu znečistenia a s nařízeními místných úřadov. Nepoužité rukavice se mohou likvidovat odnesením odpadem.
Oznámení subjekt: Jméno a adresa notifikovaného subjektu: Notified Body No. 2369, **VIPO a. s.**, Gen. Svobody 1069/4, 958 01 Partizánske, Slovenská republika.
Prohlášení o shodě najdete na: www.camis.cz v jednotlivých výrobků v liště - „Dokumenty"

Značení (souvorcí) – popis:

PUNO	Typ rukavic	
10	Velikost	„HS" Identifikace výrobu
	Piktogramy a číslo norem, kterým tento výrobek vyhovuje	Identifikace výrobu
2132X	Třídy provedení	
	Značka shody	Značka CE

V případě potřeby podrobnějších informací kontaktujte: Republika: www.camis.cz camis@camis.cz

CS

OOP KATEGORIE II
V souladu s požadavky Nařízení (EU) 2016/425.

EN ISO 21420:2020 EN 388:2016+A1:2018
Přečtěte si pozorně návod na použití

Výrobek: Ochranné rukavice proti mechanickým rizikům.
Vzor: „PUNO" **Kód:** 3220 016 210 00 **Velikost:** 8, 9, 10
Materiál: Polyester, Nylon, PU, PVC, Elastan (Spandex), Pryž, TPR.
Určení: Slouží jako ochrana ruka proti znečistění a ochrana v pracovním prostředí při práci s drobnými mechanickými obrušeními (odření, sjednocení…), napíchnutí při manipulaci s menšími břemeny. Rukavice používejte na čistá a suché ruce.
Tyto rukavice byly zkoušeny dle EN 388- mechanická ruka (tím vytří čisto, tím vytří faktor odírání):

A (0-4)	Odolnost proti odření
B (0-5)	Odolnost proti prerezaniu
C (0-4)	Odolnost proti dálšímu trhání
D (0-4)	Odolnost proti prošlehnutí
E (A-F)	Odolnost proti prerezaniu (TDM)
F (P,X nebo nic)	Ochrana proti nárazům

EN ISO 21420 - ochranné rukavice (všeobecné požadavky)

(1-5)	Uchopová schopnost
(1-5)	Odolnost proti tepelnému vyhřívání

„X" = rukavice nebyla podrobena této zkoušce. Zkušební metoda se nezdála být vhodná kvůli materiálu či konstrukci rukavice.

Upozornění: Je-li rukavice, aby uživatel provedl prohlídku rukavic před a po jejich použití za účelem ověření poškození kvality. Nepoužívejte poškozené rukavice vykazujíce díry, prasklinky, tříhlny…. Nepoužívejte pro manipulaci s ostrými předměty, plameneem či horkými nebo zdraví ohrožujícími chemikáliemi nebo nanosytými přísadami. Nejsou odolné proti vodě. Tyto rukavice se nesmí nosit, pokud hrozí riziko zachycení do pohyblivých částí strojů.
Zkouška odolnosti proti řezu (lis pouze pomocí ostrému), zatížení zkoušku odolnosti proti řezu (TI) je referenční výkonnostní výsledek. Rukavice splňují požadavky na odolnost proti propíchnutí, nejsou ale určeny pro ochranu před tonkými, ostrými předměty, jako jsou napíchlá injekční jehla. Na výsledky jsou použity reflexní pryže. Typy pryží se uvádějí v EN 13356.
Uživatel skutečnosti nebou užívatel přispět k racionálnímu použití tohoto typu pracovních rukavic. Je na zodpovědnosti každého uživatele, aby posoudil, zda výrobek vyhovuje svému účelu.
Údržba, životnost: Po použití se ujistěte, že jsou z rukavice odstraněny veškerá znečišťující látky. Prodloužit tu jejich životnost. Jedná se o rukavice pro krátkodobé použití. Zvýšit rukavice suše dále od tepelných zdrojů při pokojové teplotě, bez přímého slunečního záření. Nesušte rukavice pomocí jiných katalytických, neionizujících, nebo chemických sušičů, nebude-li rukavice sušice, nebudete-li rukavice sušice, nebudete. Prodloužení, propálení, silné znečistění, nebo jinak ovlivnění jejich vlastností. Nevystavovat dlhšiemu působení slunečního záření. Připravuje nejlépe v originál balení.
Přísluhovení, příprava: V čistém, suchém a odvětrávaném prostředí při pokojové teplotě, bez kontaminace vlhkem, nečistotami, plísněmi, popř. dalšími činěními znižujícími tavovéh ochrany. Nevystavovat dlhšiemu působení slunečního záření. Připravuje nejlépe v originál balení.
Přísluhovení: výrobek je dodávaný bez přísluhovení.
Nebezpečné přímení: Tento výrobek neobsahuje žádné látky, o kterých je známo nebo o kterých je podezření, že mají nepříznivý vliv na hygienu nebo zdraví uživatele, nebo jsou v rukavici v souladu s předpisy pro lékařské ošetřovací prostředky. Nejsou obsaženy alergických reakcí. Při podráždění pokožky ukončete alergickej reakci vyhledejte lékaře.
Likvidace: použité rukavice likvidujte v souladu s předpisy pro likvidaci daného druhu znečistenia a s nařízeními místných úradov. Nepoužité rukavice se mohou likvidovat odnesením odpadem.
Notifikovaná osoba, která vykonáva posúdenie zhody: Notified Body No. 2369, VIPO a. s., Gen. Svobody 1069/4, 958 01 Partizánske, Slovenská republika.
Vyhlásenie o zhode nájdete tu: www.camis.cz, u jednotlivých výrobkov v liště - „Dokumenty"

Značení (souvorcí) – popis:

PUNO	Typ rukavic	
10	Velikost	„HS" Identifikácia výrobu
	Piktogramy a číslo norem, ktorým tento výrobok vyhovuje	Identifikácia výrobu
2132X	Triedy vykonania	
	Značka shody	Značka CE

V prípade potreby podrobnejších informácií kontaktujte: Republika: www.camis.cz camis@camis.cz

Information for users

EN ISO 21420:2020 EN 388:2016+A1:2018
Read the instructions carefully

Product: Protective gloves against mechanical risks.
Design: „PUNO" **Code:** 3220 016 210 00 **Size:** 8, 9, 10
Material: Polyester, Nylon, PU, PVC, Elastan (Spandex), Rubber, TPR.
Purpose: They may serve as a protection of hands against dirt and protection in the working areas where workers have to face minor mechanical hazards (abrasions, soiling…), for example when handling small loads. Put the gloves on dry, clean hands.
The gloves were tested in accordance with EN 388 - mechanical hazards (The better the number, the higher the protection factor):

A (0-4)	Abrasion resistance
B (0-5)	Cut resistance
C (0-4)	Tear resistance
D (0-4)	Puncture resistance
E (A-F)	Cut Resistance (TDM)
F(P,X or nothing)	Impact protection

EN ISO 21420 - protective gloves (general requirements)

(1-5)	Dexterity
(1-5)	Resistance to heat

"X" = test not performed or not applicable. The test method did not seem appropriate because of the material and construction of the glove.

Please note: The user must check the gloves before and after use to verify that they are in the required condition. Do not use damaged gloves with holes, cracks, tears …. Do not use as a protection against different hazards and classes. Do not use the gloves for handling with sharp objects, flames or hot or heated objects, toxic chemicals or greasy objects. Not resistant to soaking. It is not allowed to wear these gloves in cases with risk of entanglement with moving parts of machines.
For dulling during the cut resistance test (B), the coupe test results are only indicative while the TDM cut resistance test (E) is the reference performance result. The gloves comply with the requirements for puncture resistance. However, they are not meant for protection against thin, sharp objects, such as injection needles. Reflective elements are used on the product. However, these elements do not comply with EN 13356. The mentioned faces may help the user for rational use of this type of protective gloves. It is the responsibility of every user to judge, whether the gloves are good in suitable conditions.
Maintenance, lifetime: After use, make sure the gloves are removed from all pollutants. Thus, you will extend their lifespan. The gloves are designed for single or short-terms use only. Dry a damp muff further away from sources of heat at the room temperature. Gloves should not be washed. Any dirt should be brushed out using a soft brush. Do not clean chemically, bleach, dry in a tumble dryer, or wash. Worn through, burned through, strongly fouled or stiffened parts have to be replaced with new ones. We are not responsible for any reduction of the protective function due to incorrect care. Under suitable storage conditions, shelf life is 5 years.
Storing and transport: Storing in a clean, dry and ventilated place at the room temperature, without any contamination by moisture, dirt, mould, or other agents reducing the level of protection. Do not expose it to solar radiation. The supplier doesn't provide warranty for such damage. Carry them preferably in original package
Accessories: The product is supplied without accessories.
Dangerous substances: The product does not contain any substances, which are known for their adverse impact on hygiene and health of users nor there are suspected of it. In spite of that, the materials which come into contact with a user's skin can cause an allergic reaction in sensitive individuals. If an irritation or allergic reaction contact your doctor immediately.
Disposal: Dispose of used gloves with respect of the soiling level according to the applicable disposal regulations and the regulations of the local authority. Unused gloves can be disposed of with domestic waste.
The Notified Body that performs conformity assessment: Notified Body No. 2369, **VIPO a.s.**, Gen. Svobody 1069/4, 958 01 Partizánské, Slovakia.
The Declaration of Conformity can be found here: www.camis.cz, for individual products, in the bar "Documents".

Marking (sample) - description:

PUNO	Type of gloves	
10	Size	"HS" Production identification
	Pictograms and numbers of standards which the product complies with	Manufacturer's identification
2132X	Design classes	Month and year of production
		Use by (month/year)
	Mark of conformity	Lot – mark/year/order number PPE category

If you need more information, please contact: Republic: www.camis.cz camis@camis.cz

Informations pour les utilisateurs

EN ISO 21420:2020 EN 388:2016+A1:2018
Lire attentivement la notice d'utilisation

Produit : Gants de protection contre les risques mécaniques.
Modèle : „PUNO" **Code :** 3220 016 210 00 **Taille :** 8, 9, 10
Matériel : Polyester, Nylon, PU, PVC, Elastane (Spandex), Caoutchouc, TPR.
Destination: Il sert de protection des mains contre la contamination et de protection dans l'environnement de travail lors de travaux avec des risques mécaniques mineurs (abrasion, salete…), par exemple lors de la manipulation de petites charges. Utiliser des gants sur des mains propres et sèches.
Ces gants ont été testés selon la norme EN 388 - risques mécaniques (plus le chiffre est élevé, plus le facteur de protection est élevé):

A (0-4)	Résistance à l'abrasion
B (0-5)	Résistance aux coupures
C (0-4)	Résistance à une déchirure additionnelle
D (0-4)	Résistance à la perforation
E (AF)	Résistance aux coupures (TDM)
F (P,X ou rien)	Protection contre les chocs

EN ISO 21420 - gants de protection (exigences générales)

(1-5)	Capacité de préhension
(1-5)	Résistance à la chaleur

"X" = Le gant n'a pas été soumis à ce test. La méthode de test ne semble pas adéquate en raison du matériau et de la construction du gant.

Attention : Il est nécessaire que l'utilisateur inspecte le gant avant et après son utilisation pour vérifier la qualité requise. Ne pas utiliser de gants endommagés présentant des trous, des fissures, des déchirures…. Ne pas utiliser pour manipuler des objets pointus, des flammes ou des objets chauds ou chaudes, des produits chimiques ou des objets gras. Ils ne sont pas étanches. Ces gants ne doivent pas être portés s'il existe un risque de se coincer dans les parties mobiles de la machine. Les tests de résistance aux coupures (B) sont des tests indicatifs uniquement, tandis que le test de résistance aux coupures (E) est un résultat de performance de référence. Les gants répondent aux exigences de résistance à la perforation, cependant, ils ne sont pas conçus pour protéger contre les objets fins et pointus tels que les aiguilles d'injection. Des éléments réfléchissants sont utilisés sur le produit. Cependant, ces éléments ne sont pas conformes à la norme EN 13356. Les faits mentionnés peuvent contribuer à l'utilisation rationnelle de ce type de gant de protection. Il est de la responsabilité de chaque utilisateur d'évaluer s'il utilise les produits dans des conditions appropriées.
Entretien, durée de vie : Après utilisation, assurez-vous que tous les contaminants sont éliminés des gants. Cela prolongera leur vie. Ce sont des gants destinés à une utilisation à court terme. Sécher les gants mouillés loin des sources de chaleur à température ambiante. Ne pas laver les gants. Tout gant présentant les saletés avec une brosse douce, ne pas nettoyer à sec, ne pas blanchir, ne pas sécher au sèche-linge, ne pas repasser. Remplacer les jeans usées, brûlées, très sales ou durcies par des neuves. Nous ne sommes pas responsables d'une éventuelle réduction de la fonction de protection causée par un entretien incorrect. Dans des conditions de stockage appropriées, la durée de conservation est de 5 ans.
Stockage, transport : Dans un environnement propre, sec et aéré à température ambiante, sans contamination par l'humidité, la saleté, la moisissure ou d'autres facteurs réduisant le niveau de protection. Ne pas exposer de manière prolongée au soleil. Transporter de préférence dans l'emballage d'origine. **Accessoires :** Le produit est fourni sans accessoires. **Ingrédients dangereux :** Ce produit ne contient aucune substance connue ou suspectée d'avoir un effet néfaste sur l'hygiène ou la santé de l'utilisateur. Néanmoins, les matériaux entrant en contact avec la peau de l'utilisateur peuvent provoquer des réactions allergiques chez les personnes sensibles. En cas d'irritation cutanée ou de réaction allergique, consulter un médecin. **Élimination :** Jetez les gants usagés en respectant le niveau de salissure et la réglementation du type de pollution concernée et aux réglementations des autorités locales. Les gants non utilisés peuvent être jetés avec les ordures ménagères.
Organisme notifié qui effectue l'évaluation de la conformité : **Organisme notifié n° 2369 , VIPO a.s.**, Gen. Svobody 1069/4, 958 01 Partizánské , République slovaque.
Déclaration de conformité peuvent être trouvés ici : www.camis.cz , pour les produits individuels dans la barre "Documents".

Marquage (modèle) – description :

PUNO	Type de gants	
10	Taille	"HS" Identification de la production
	Pictogrammes et numéros de normes auxquelles ce produit est conforme	Identification du fabricant
2132X	Cours d'exécution	Mois et année de fabrication
		Utilisation jusqu'à (mois/année)
	Marque de conformité	Lot - marque/année/numéro de commande Catégorie EPI

Si vous avez besoin d'informations plus détaillées, veuillez contacter : République: www.camis.cz camis@camis.cz

EN

PPE CATEGORY II
Complies with the requirements of the Regulation (EU) 2016/425

EN ISO 21420:2020 EN 388:2016+A1:2018
Read the instructions carefully

Product: Protective gloves against mechanical risks.
Design: „PUNO" **Code:** 3220 016 210 00 **Size:** 8, 9, 10
Material: Polyester, Nylon, PU, PVC, Elastane (Spandex), Rubber, TPR.
Purpose: They may serve as a protection of hands against dirt and protection in the working areas where workers have to face minor mechanical hazards (abrasions, soiling…), for example when handling small loads. Put the gloves on dry, clean hands.
The gloves were tested in accordance with EN 388 - mechanical hazards (The better the number, the higher the protection factor):

A (0-4)	Abrasion resistance
B (0-5)	Cut resistance
C (0-4)	Tear resistance
D (0-4)	Puncture resistance
E (A-F)	Cut Resistance (TDM)
F(P,X or nothing)	Impact protection

EN ISO 21420 - protective gloves (general requirements)

(1-5)	Dexterity
(1-5)	Resistance to heat

"X" = test not performed or not applicable. The test method did not seem appropriate because of the material and construction of the glove.

Please note: The user must check the gloves before and after use to verify that they are in the required condition. Do not use damaged gloves with holes, cracks, tears …. Do not use as a protection against different hazards and classes. Do not use the gloves for handling with sharp objects, flames or hot or heated objects, toxic chemicals or greasy objects. Not resistant to soaking. It is not allowed to wear these gloves in cases with risk of entanglement with moving parts of machines.
For dulling during the cut resistance test (B), the coupe test results are only indicative while the TDM cut resistance test (E) is the reference performance result. The gloves comply with the requirements for puncture resistance. However, they are not meant for protection against thin, sharp objects, such as injection needles. Reflective elements are used on the product. However, these elements do not comply with EN 13356. The mentioned faces may help the user for rational use of this type of protective gloves. It is the responsibility of every user to judge, whether the gloves are good in suitable conditions.
Maintenance, lifetime: After use, make sure the gloves are removed from all pollutants. Thus, you will extend their lifespan. The gloves are designed for single or short-terms use only. Dry a damp muff further away from sources of heat at the room temperature. Gloves should not be washed. Any dirt should be brushed out using a soft brush. Do not clean chemically, bleach, dry in a tumble dryer, or wash. Worn through, burned through, strongly fouled or stiffened parts have to be replaced with new ones. We are not responsible for any reduction of the protective function due to incorrect care. Under suitable storage conditions, shelf life is 5 years.
Storing and transport: Storing in a clean, dry and ventilated place at the room temperature, without any contamination by moisture, dirt, mould, or other agents reducing the level of protection. Do not expose it to solar radiation. The supplier doesn't provide warranty for such damage. Carry them preferably in original package
Accessories: The product is supplied without accessories.
Dangerous substances: The product does not contain any substances, which are known for their adverse impact on hygiene and health of users nor there are suspected of it. In spite of that, the materials which come into contact with a user's skin can cause an allergic reaction in sensitive individuals. If an irritation or allergic reaction contact your doctor immediately.
Disposal: Dispose of used gloves with respect of the soiling level according to the applicable disposal regulations and the regulations of the local authority. Unused gloves can be disposed of with domestic waste
The Notified Body that performs conformity assessment: Notified Body No. 2369, **VIPO a.s.**, Gen. Svobody 1069/4, 958 01 Partizánské, Slovakia.
The Declaration of Conformity can be found here: www.camis.cz, for individual products, in the bar "Documents".

Marking (sample) - description:

PUNO	Type of gloves	
10	Size	"HS" Production identification
	Pictograms and numbers of standards which the product complies with	Manufacturer's identification
2132X	Design classes	Month and year of production
		Use by (month/year)
	Mark of conformity	Lot – mark/year/order number PPE category

If you need more information, please contact: Republic: www.camis.cz camis@camis.cz

Informacje dla użytkowników

PL
PPE KATEGORIA II
Jest zgodny z wymogami Rozporządzenia (EU) 2016/425

EN ISO 21420:2020 EN 388:2016+A1:2018
Przeczytaj uważnie.

Wyrób: Rękawice ochronne chroniące przed zagrożeniami mechanicznymi.
Wzór: „PUNO" **Kod:** 3220 016 210 00 **Rozmiar:** 8, 9, 10
Materiał: Poliester, Nylon, PU, PVC, Elastan (Spandex), Kauczuk, TPR.
Przeznaczenie: Służą jako ochrona rąk przed zabrudzeniem oraz ochrona rąk na stanowisku pracy przy pracach z niewielkim zagrożeniem mechanicznym (otarcia, uszczypnięcia…), na przykład przy operowaniu mniejszymi ciężarami. Zakład rękawice na suche i czyste ręce.
Niniejsze rękawice zostały przebadane zgodnie z EN 388 - zagrożenia mechaniczne (im wyższa liczba, tym wyższy poziom ochrony):

A (0-4)	Odporność na ścieranie
B (0-5)	Odporność na przecinanie
C (0-4)	Odporność na rozdzieranie
D (0-4)	Odporność na przebicie
E (A-F)	Odporność na przecięcie (TDM)
F(P,X lub nic)	Ochrona przed uderzeniami

EN ISO 21420 - rękawice ochronne (wymagania ogólne)

(1-5)	Swobodna percepcja palców
(1-5)	Odporność na ciepło

„X" – rękawice nie zostały poddane temu badaniu. Metoda testowa okazała się nieodpowiednia ze względu na materiał i konstrukcję rękawicy.

Uwaga: Konieczne jest, aby użytkownik dokonał przeglądu rękawic przed i po ich użyciu w celu sprawdzenia wymaganej jakości. Nie używać uszkodzonych rękawic z dziurami, pęknięciami, pękniętymi…. Nie używać do manipulacji z ostrymi przedmiotami, płomieniem, gorącymi lub podgrzanymi przedmiotami, toksycznymi substancjami albo tłustymi przedmiotami. Nie są odporne na wodę.
Rękawice te nie powinny być noszone, jeśli istnieje ryzyko zaczepienia przez ruchome części maszyn.
Badanie odporności na przecięcie (B) to jeszcze tylko poglądowe, podczas gdy badanie odporności na przecięcie (E) to referencyjny wynik w zakresie wydajności. Rękawice spełniają wymagania w zakresie odporności na przebicie, ale nie są przeznaczone do ochrony przed cienkimi, ostrymi przedmiotami, jak igły do strzykawek. Na produkcie zostały zastosowane elementy odbijające światło. Na produkcie zostały zastosowane elementy odbijające światło. Na produkcie zostały zastosowane elementy odbijające światło

Informācija lietotājiem

EN ISO 21420:2020 EN 388:2016+A1:2018
Uzmanīgi izlasiet lietošanas instrukciju

IAL II KATEGORIJA
Saskaņā ar Regulas (ES) 2016/425 prasībām.

Produkts: Aizsargcimdi pret mehāniskiem riskiem.
Ražotājs: "PUNO" **Kods:** J220 016 210 00 **Izmērs:** 8, 9, 10
Materiāls : Poliesters, neilons, PU, PVC, elastāns (spandekss), gumija, TPR.

Galamērķis: Tas kalpo kā roku aizsardzības līdzeklis pret bīstamajiem un aizsardzību darbu vidē, strādājot ar neliešiem mehāniskiem apdraudējumiem (nobrāzums, griešana...), pieņemtam, apstrādājot mazākas kravas. Lietojot cimdus tar rīkām un sasaistē rokām.

Šie cimdi ir pārbaudīti saskaņā ar EN 388 - mehāniskie riski (ja lietīšās skaits, jo augstāks izturīgāks konstrukcijas)

A (0-4)	Noslīdināmība	klase 2
B (0-5)	Griešanas pretestība	klase 1
C (0-4)	Izturība pret turpināta plēsumu	klase 3
D (0-4)	Izturība pret caurduršanu	klase 3
E (A)*	Griešanas pretestība (TDM)	klase X
F (PX vai nekāda)	Triecienu aizsardzība	klase X
EN ISO 21420	- aizsargcimdi (vispārīgās prasības)	
(1-5)	Satverošanas spēja	klase 5

"X" = cimdi netika pakļauti šim testam. Testa metode nekļūst pieejamās cimda materiāla un konstrukcijas dēļ

Brīdinājums: Lietotājam ar jāpārbauda cimdu pirms un pēc tā lietošanas, lai pārliecinātu par nepieciešamo kvalitāti. Nelietojot bojātus cimdus, kuros rodamas caurumi, plaisas, plīsumi, ... Neizmantojiet, ka ķīmisko ar asiem priekšmetiem, lieosinās vai karstumiem pārdzīvināmiem, kīmiskām vielām vai tamlīdzīgām priekšmetiem. Tie var pārmainīties. Šo cimdu nedēkīst valkāt, ja pastāv risks aizķerties par malīnas kustīgajām daļām.

Griešanas pretestības tests (B) ir tikai indikatīvs tests, savukārt griešanas pretestības tests (E) ir atsauces veikšgpēas rezultāts. Cimdi ārlietā pauāšīnas attiecībā uz izturību pret caurduršanu, tomēr tie var pasniedzīt aizsardzību pret plēsīšanu, asiem priekšmetiem, jauniem, ieņēkšīgu adatām. Uz izstrādājuma tek izmantoti atstarojoši elementi. Tomēr tie elementi neatbilst standartam LEN 1346.

Mūsēšo ādas var veicināt ādas kairinājumu vai ādas cietās lietošana. Kārtu lietošīgu ir atbildīgs par to, lai novērtēta, vai viņai izmantojamo produktīva atbilstošo ādām.

Apkope, kalpošanas laiks: pēc lietošanas pārliecinieties, ka no cimdiem ir nopemti visi piesārņotāji. Tas pagarinās viņa dzīvi.

Tie ir cimdi lietošīgai lietošanai. Nosusināt mitros cimdus istabas temperatūrā prom no siltuma avotiem. Nemazgājiet cimdus, notīrīet netīrumus ar mīkstu ādas, neīstot ķīmiskās vielām, neīstot ķīmiskās vielām, neīstot ķīmiskās vielām, apdegušos, eērgētiskās vielām. Nemainiet noīstīsnot noīstīsnot apstākļus, eērgētiskās pārsu ar jauniem. Mēs nesam atbildīgi par iespējamu aizsargfunkcijas samazināšanos nepareizas kopšanas dēļ. Piemērotas uzglabāšanas apstākļus derīguma termiņā ir 5 gadi.

Uzglabāšana, transportēšana: Tīrā, sausā un vēsā vietā ārpus temperatūrām, bez mitruma, netīrumiem, ķīmiskām vielām pa pārslēgšanu. Ciā aizsardzības līmeņa maziemēt faktori, kopējais līmenis samazināsies par vienu kategoriju ešpēlēgāk.

Aksesuāri: produkts tiek piegādāts bez piederumiem.

Brīvais sastāvdaļas : Šis produkts nesatur vielas, par kurām ir zināms vai ir aizdomas, ka tās var radīt nelabvēlīgi ietekmēt lietotāja higiēnu vai veselību. Tomēr materiāli, kas nonāk saskarē ar lietotāju āda, jutīgiem cilvēkiem var izraisīt alerģiskas reakcijas. Ādas kairinājuma vai alerģiskas reakcijas gadījumā konsultēties ar ārstu.

Lietošana: izlietotos cimdus jāiznīcina saskaņā ar noteikti piesārņojuma veida likvidēšanas noteikumiem un vietējo iestāšu noteikumiem. Neizlietotos cimdus var izmest kopā ar sadzīves atkritumiem.

Paziņotā institūcija . Ina veic atbilstības novērtēšanu: Paziņotā institūcija Nr. 2369 , **VIPO as,** Gen. Svobodo 1069/4, 958 01 Partizánske , Slovākijas Republika.

Atbilstības deklarācija var atrast šeit: www.canis.cz , mesvīkšķem produktiem joslā "Dokumenti".

Marķējums (modeļi) - aprakstu:

PUNO	Cimdu veids	
10	Izmērs	"HS" Brīvdējumu par nepareizumiem izlasīt lietošanas instrukciju
EXS	Pikogrammas un standarta numurs, kuriem tās izstādījums atbilst	Radošanas identifikācija
2132X	Izpildes nodarbības	Radošīga identifikācija
CE	Atbilstības zīme	XX/XXXX Izlietot līdz datumam (mēnesis/gads) ZA/XXXX/XXX Paziņotā institūcija numurs CAT II IAL kategorija

Ja nepieciešama sīkāka informācija, lūdzu sazinieties ar: Podětradská 260/59, Hlouškēta, 198 00 Praga 9, Čehija. www.canis.cz canis@canis.cz

Informacje dla użytkowników

EN ISO 21420:2020 EN 388:2016+A1:2018
Używaj rękawic uważnie

PPE KATEGORIA II
Zgodnie z Rozporządzeniem (UE) 2016/425.

Produkt: Rękawice ochronne przed mechanicznymi ryzykami.
Producent: "PUNO" **Kod:** J220 016 210 00 **Rozmiar:** 8, 9, 10
Materiał : Poliester, nylon, PU, PVC, Elastan (Spandex), Gumi, TPR.

Przeznaczenie: Dzięki temu zabezpieczyć ręce przed zagrożeniami mechanicznymi, w pracy z drobnymi przedmiotami, w ograniczonym zakresie. Rękawice są przeznaczone do pracy z małymi ładunkami.

Rękawice są przeznaczone do pracy z małymi ładunkami. Rękawice są przeznaczone do pracy z małymi ładunkami.

Dzięki temu zabezpieczyć ręce przed zagrożeniami mechanicznymi, w pracy z drobnymi przedmiotami, w ograniczonym zakresie.

Rękawice są przeznaczone do pracy z małymi ładunkami.

Rękawice są przeznaczone do pracy z małymi ładunkami.

Rękawice są przeznaczone do pracy z małymi ładunkami